

**Poland-Elbląg: Public road transport services**  
**OJ S 14/2014 21/01/2014**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zarząd Komunikacji Miejskiej w Elblągu spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Postal address: ul. Browarna 90

Town: Elbląg

Postal code: 82-300

Country: Poland

For the attention of: Małgorzata Osadowska

E-mail: [zamowieniapubliczne@zkm.elblag.com.pl](mailto:zamowieniapubliczne@zkm.elblag.com.pl)

Telephone: +48 552307900

Fax: +48 552307901

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.zkm.elblag.com.pl](http://www.zkm.elblag.com.pl)

**I.2. Type of the contracting authority**

Other: spółka z ograniczona odpowiedzialnością

**I.3. Main activity**

Other: Transport Lądowy Pasażerski Miejski i Podmiejski

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Świadczenie usług publicznego transportu zbiorowego w zakresie komunikacji miejskiej na terenie Gminy Miasto Elbląg i gmin sąsiadujących pakiet nr 2.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 2: Land transport services [2], including armoured car services, and courier services, except transport of mail

NUTS code PL621 Elbląski

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiot zamówienia został podzielony na trzy części – zwane dalej pakietami:

Pakiet nr 1. Obejmuje usługi przewozowe na liniach autobusowych nr: 6, 8, 14, 15, 18, 19, 20.

Pakiet nr 2. Obejmuje usługi przewozowe na liniach autobusowych nr: 10, 11, 13, 17, 30, 31.

Pakiet nr 3. Obejmuje usługi przewozowe na liniach autobusowych nr: 7, 9, 12, 16, 21, 22, 23, 100.

1. Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych.
2. Każdy pakiet wymaga złożenia odrębnej oferty.
3. Wykonawca może złożyć ofertę na jeden lub maksymalnie dwa pakiety, oferta na każdy pakiet będzie rozpatrywana i oceniana oddzielnie.
4. Od Wykonawcy, którego oferty zostaną uznane za najkorzystniejsze w dwóch pakietach, Zamawiający będzie wymagać posiadania autobusów w liczbie wynikającej z sumy wymaganej liczby autobusów dla wybranych pakietów.
5. Przez okres obowiązywania umowy Wykonawca musi posiadać uprawnienia (licencje) na wykonywanie krajowego transportu drogowego osób zgodnie z art. 5 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001r. o transporcie drogowym (tj. Dz.U.2012r. poz.1265)
6. Zamawiający wymaga świadczenia usług stanowiących przedmiot zamówienia autobusami:
  - 1) spełniającymi wymagania określone w przepisach ustawy z dnia 20 czerwca 1997r. – Prawo o ruchu drogowym (Dz.U. z 2003r. Nr 58 poz.515 z późn.zm.) i przepisach wykonawczych do wymienionej ustawy, a w szczególności wymagania określone w Rozporządzeniu Ministra Infrastruktury z dnia 31 grudnia 2002r w sprawie warunków technicznych autobusów oraz zakresu ich niezbędnego wyposażenia (Dz.U. z 2003r. Nr 32 poz.262 z późn.zm.), odnoszących się do autobusów miejskich i regularnej komunikacji publicznej;
  - 2) wyprodukowanymi nie wcześniej niż w roku 2007, przy czym średni wiek taboru w poszczególnych latach świadczenia usług wyliczony na dzień 1 stycznia każdego roku nie może być wyższy niż 8 lat, z wyjątkiem przypadków opisanych w załącznikach do SIWZ;
  - 3) niskopodłogowymi (brak stopnia w drugich drzwiach autobusu);
  - 4) w wersji miejskiej o następujących parametrach:
    - autobus typu A - długość autobusu nie mniej niż 6 m lub łączna pojemność (miejsca siedzące plus stojące) minimum 35 miejsc, przy czym liczba miejsc siedzących nie może być mniejsza niż 20% pojemności nominalnej;
    - autobus typu B - długość autobusu nie mniej niż 9 m lub łączna pojemność (miejsca siedzące plus stojące) minimum 70 miejsc, przy czym liczba miejsc siedzących nie może być mniejsza niż 20% pojemności nominalnej;
    - autobus typu C - długość autobusu nie mniej niż 11,5 m lub łączna pojemność (miejsca siedzące plus stojące) minimum 90 miejsc, przy czym liczba miejsc siedzących nie może być mniejsza niż 20% pojemności nominalnej.
7. Zamawiający nie dopuszcza świadczenia usług przewozowych autobusem/autobusami zbudowanym/zbudowanymi przy wykorzystaniu nadwozia, podwozia lub ramy konstrukcji własnej, którego markę określa się jako "SAM".
8. Wykonawca zobowiązany jest do dysponowania niezbędną liczbą autobusów rezerwowych, gwarantujących ciągłą obsługę linii autobusami wymaganego typu.
9. Zamawiający wymagać będzie dostarczenia przez Wykonawcę, najpóźniej do 13.12.2013r., wykazu taboru, którym świadczyć będzie usługi przewozu od 01.01.2014r. wraz z kserokopiami dowodów rejestracyjnych autobusów oraz innych dokumentów potwierdzających dane, w tym dokumenty potwierdzające zamiar świadczenia usługi nowymi autobusami np. umowy zakupu – według wzoru określonego w załączniku do SIWZ. W terminie do 20.12.2013r. Wykonawca umożliwi Zamawiającemu dokonanie przeglądu wskazanych w wykazie taboru autobusów pod względem spełnienia wymaganych warunków.
10. Zamawiający zastrzega, że wykonanie zamówienia w całości, ani w żadnej części nie może być powierzone podwykonawcy.
11. Zamawiający informuje, że przewiduje udzielenie zamówień uzupełniających stanowiących nie więcej niż 50% wartości zamówienia podstawowego dla każdego z pakietów, polegających

na świadczeniu usług publicznego transportu zbiorowego w zakresie komunikacji miejskiej na terenie Gminy Miasto Elbląg i gmin sąsiadujących.

12. Zamawiający informuje, że nie przewiduje udzielenia zaliczek na poczet wykonania zamówienia.

13. Zamawiający wymaga, aby usługi przewozowe były realizowane zgodnie z dostarczonymi przez Zamawiającego rozkładami jazdy i wynikającym z nich dziennym zestawieniem wozokilometrów na liniach.

14. Wynagrodzenie Wykonawcy stanowić będzie suma iloczynów ilości faktycznie wykonanych wozokilometrów (bez wjazdów, zjazdów) przez każdy typ autobusu i cen jednego wozokilometra podanych w ofercie dla każdego typu autobusów.

15. Ofertowe ceny jednego wozokilometra będą obowiązywać do 31.12.2014r. Od 01.01.2015r. ceny będą corocznie waloryzowane zgodnie z algorytmem opisanym w załącznikach do SIWZ:

1) 25% ceny zostanie zwaloryzowane wskaźnikiem wzrostu cen paliw płynnych przyjętym na podstawie raportu uznanej krajowej instytucji (aktualnie Polska Izba Paliw Płynnych) monitorującej rynek paliw;

2) 75% ceny zostanie zwaloryzowane wskaźnikiem wzrostu cen towarów i usług konsumpcyjnych publikowanym przez Główny Urząd Statystyczny.

16. Wykonawca przez okres obowiązywania umowy będzie prowadził sprzedaż biletów w autobusach kursujących na liniach za wynagrodzeniem, na podstawie odrębnej umowy.

17. Parametry eksploatacyjne, obowiązki Wykonawcy związane z realizacją usług przewozowych będących przedmiotem zamówienia, wymagania ilościowe taboru, parametry techniczne

i wyposażenie taboru oraz zasady kontroli i rozliczania wykonywanych usług zostały opisane w załącznikach do SIWZ.

18. Informacja o przewidywanych zmianach postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której Zamawiający dokona wyboru Wykonawcy w przypadku:

1) zmiany stawki VAT;

2) jeżeli zmiana umowy jest korzystna dla publicznego transportu zbiorowego, uwzględnia oczekiwania społeczne w zakresie dostępności i jakości usług publicznych (korzyść ekonomiczna, techniczna, eksploatacyjna);

3) jeżeli wystąpiły okoliczności, których przy dołożeniu należytej staranności strony na dzień podpisania umowy przewidzieć nie mogły, a wynikają one ze zmian przepisów prawa, które nastąpiły w czasie realizacji zamówienia;

4) działania siły wyższej np. wystąpienia zdarzenia losowego wywołanego przez czynniki zewnętrzne, którego nie można było przewidzieć, w szczególności zagrażającego bezpośrednio życiu lub zdrowiu ludzi lub grożącego powstaniem szkody w znacznych rozmiarach i mającego bezpośredni wpływ na realizację umowy.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia dla Pakietu nr 2

1. Przedmiot zamówienia obejmuje odpłatne świadczenie usług przewozowych w zakresie regularnego przewozu osób na liniach komunikacyjnych Nr 10, 11, 13, 17, 30, 31 na terenie Gminy Miasto Elbląg i gmin, z którymi zawarte zostało stosowne porozumienie.

2. Parametry linii, w tym: numer linii, liczba i typ autobusów, ilość wozokilometrów dla każdego typu autobusów - zostały przedstawione w załącznikach do SIWZ dla Pakietu Nr

2. Informacje dodatkowe, w tym rozkład jazdy, trasy linii i lokalizacja przystanków są dostępne pod adresem internetowym [www.rozklad.zkm.elblag.com.pl](http://www.rozklad.zkm.elblag.com.pl)

3. Szacunkowy zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia, wyrażony w wozokilometrach, wynikający z rozkładów jazdy (bez wjazdów, zjazdów) na powyższych liniach autobusowych wynosi:

3.1. w okresie od 01.01.2014r. do 31.12.2015r. – ok. 995,1 tys. wzkm rocznie, w tym dla:

- a.autobusów typu B – 465,9 tys. wzkm;
- b.autobusów typu C – 529,2 tys. wzkm;
- 3.2. w okresie od 01.01.2016r. do 31.12.2020r. – ok. 918,3 tys. wzkm rocznie, w tym dla:
  - a.autobusów typu B – 390,3 tys. wzkm;
  - b.autobusów typu C – 528,0 tys. wzkm;
- 3.3. łącznie w okresie od 01.01.2014r. do 31.12.2020r. – ok. 6 581,7tys. wzkm, w tym dla:
  - a.autobusów typu B – 2 883,3 tys. wzkm;
  - b.autobusów typu C – 3 698,4 tys. wzkm;
- 4. Począwszy od 2015 roku planowaną roczną ilość wozokilometrów, Zamawiający będzie ustalał na podstawie obowiązującego rozkładu jazdy (bez wjazdów, zjazdów) dziennego zestawienia wozokilometrów na liniach wynikającego z rozkładów jazdy, terminów ferii i wakacji oraz rozkładu dni kalendarzowych na dany rok tzn. ilości dni roboczych, sobót, niedziel i świąt. Informacja o zaplanowanej na dany rok ilość wozokilometrów zostanie przekazana Wykonawcy w terminie do 30 listopada roku poprzedzającego.
- 5. Zamawiający zastrzega sobie prawo do:
  - 5.1. zmiany zakresu rzeczowego przedmiotu zamówienia w związku z koniecznością obsługi imprez masowych lub organizacją komunikacji specjalnej,
  - 5.2. zlecenia doraźnych dodatkowych przewozów wynikających z potrzeby organizacji komunikacji zastępczej za wyłączone odcinki tras, w związku z doraźnymi remontami dróg i torowisk lub w związku z występującymi utrudnieniami w ruchu spowodowanymi awariami układu sieci drogowej i torowisk oraz wzmożonych przewozów pasażerskich w okresie Wszystkich Świętych lub z innych przyczyn uniemożliwiających funkcjonowanie komunikacji miejskiej zgodnie z zaplanowanym rozkładem jazdy,
  - 5.3. dokonywania zmian w rozkładach jazdy (w tym zmiany tras przebiegu linii, numeru linii, lub uruchomienia nowych wariantów tras) i wynikających z nich zmian obsad taborowych i ilości wzkm, zawieszenia lub likwidacji linii, jeżeli konieczność dokonania zmian będzie wynikała z prowadzonych przez Zamawiającego obserwacji i badań marketingowych rynku komunikacji miejskiej lub innych przyczyn, których Zamawiający nie mógł przewidzieć w chwili zamówienia.
- 6. Powyższe zmiany mogą skutkować:
  - 6.1. w roku 2014, zmniejszeniem do 20% planowanej na ten rok liczby wzkm, liczonych oddzielnie dla każdego typu autobusu, przy czym łącznie zmiana nie może przekroczyć 100.000 wzkm;
  - 6.2. począwszy od 2015 roku, zmniejszeniem do 20%, lub zwiększeniem do 10%, planowanej na dany rok liczby wzkm, w każdym roku kalendarzowym trwania umowy, liczonych oddzielnie dla każdego typu autobusu, przy czym łącznie zmiana nie może przekroczyć w danym roku  $\pm 100.000$  wzkm w stosunku do roku poprzedniego.
- 7. W okresie realizacji zamówienia łącznie zmniejszenie ilości wzkm nie może przekroczyć 20% a zwiększenie 10% ogólnej liczby wzkm, zaplanowanych do wykonania w ramach zamówienia.
- 8. Wykonawca, w celu realizacji przedmiotu zamówienia, zobowiązany jest do wykonywania usług przewozowych autobusami w wersji miejskiej, spełniającymi wymagania opisane w załącznikach do SIWZ, w liczbie:
  - 8.1. 8 szt. autobusów typu B;
  - 8.2. 9 szt. autobusów typu C;Wskazane liczby poszczególnych typów autobusów stanowią ilości minimalne, niezbędne do wykonywania usług przewozowych na liniach objętych Pakietem - bez autobusów rezerwowych.
- 9. Zamawiający dopuszcza wykonywanie przez Wykonawcę usług autobusami typu C w miejsce wymaganych autobusów typu B, na warunkach określonych w załącznikach do SIWZ.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

60112000 Public road transport services

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

ZP - 05.2013/02

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Prior information notice**

Notice number in the OJ S: [2011/S 240-389403](#) of 13.12.2011

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2013/S 157-274382](#) of 14.8.2013

###### **Other previous publications**

Notice number in the OJ S: [2013/S 252-442660](#) of 31.12.2013

### **Section V: Award of contract**

---

Contract No: ZP-05.2013/02

Lot No: 2

- Lot title: Świadczenie usług publicznego transportu zbiorowego w zakresie komunikacji miejskiej na terenie Gminy Miasto Elbląg i gmin sąsiadujących

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

17.1.2014

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

#### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Warbus Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Postal address: al. Prymasa Tysiąclecia 102

Town: Warszawa

Postal code: 01-424

Country: Poland

#### **V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 196 500 000 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 5 950 398 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 7

#### **V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

#### **VI.2. Additional information**

#### **VI.3. Procedures for review**

##### **VI.3.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

##### **VI.3.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy przysługują środki ochrony prawnej określone w DZIALE VI ustawy Prawo zamówień publicznych.

2. Wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia środki ochrony prawnej przysługują również organizacjom wpisanym na listę organizacji uprawnionych do wnoszenia środków ochrony prawnej, prowadzoną przez Prezesa Urzędu. Zgodnie z przepisami Działu VI Rozdział 2 ustawy Prawo zamówień publicznych:

3. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy Prawo zamówień publicznych.

4. Jeżeli wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych, odwołanie przysługuje wyłącznie wobec czynności:

- 1) wyboru trybu negocjacji bez ogłoszenia, zamówienia z wolnej ręki lub zapytania o cenę,
- 2) opisu sposobu dokonywania oceny spełniania warunków udziału w postępowaniu;
- 3) wykluczenia odwołującego z postępowania o udzielenie zamówienia;

- 4) odrzucenia oferty odwołującego.
5. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
6. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.
7. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych.
8. Wykonawca może w terminie przewidzianym do wniesienia odwołania poinformować Zamawiającego o niezgodnej z przepisami ustawy czynności podjętej przez niego lub zaniechaniu czynności, do której jest on zobowiązany na podstawie ustawy, na które nie przysługuje odwołanie na podstawie art. 180 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych.
9. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie:
  - 1) 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób - w przypadku gdy wartość zamówienia jest równa lub przekracza kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych,
  - 2) 5 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia - jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych, albo w terminie 10 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób – w przypadku gdy wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych.
10. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia wnosi się w terminie:
  - 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej – jeżeli wartość zamówienia jest równa lub przekracza kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych,
  - 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej – jeżeli wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych.
11. Odwołanie wobec czynności innych niż określone powyżej w ppkt 9. i 10. wnosi się w terminie:
  - 1) 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia – w przypadku zamówień, których wartość jest równa lub przekracza kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych,
  - 2) 5 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia – w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych.
12. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia

o wyborze oferty najkorzystniejszej, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie:

1) 15 dni od dnia zamieszczenia w Biuletynie Zamówień Publicznych albo 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, a w przypadku udzielenia zamówienia w trybie zapytania o cenę – ogłoszenia o udzieleniu zamówienia z uzasadnieniem;

2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

3) 1 miesiąca od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający:

a) nie zamieścił w Biuletynie Zamówień Publicznych ogłoszenia o udzieleniu zamówienia; albo

b) zamieścił w Biuletynie Zamówień Publicznych ogłoszenie o udzieleniu zamówienia, które nie zawiera uzasadnienia udzielenia zamówienia w trybie zapytania o cenę.

Zgodnie z przepisami Działu VI Rozdział 3 ustawy Prawo zamówień publicznych

13. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

14. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012r. – Prawo pocztowe (Dz.U.poz.1529) jest równoznaczne z jej wniesieniem.

#### **VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

#### **VI.4. Date of dispatch of this notice**

20.1.2014